



GRIESSER

Artikelnummer	123456789	IP 65	10000
Hersteller	GRIESSER AG	10000	10000
Produktionsjahr	2023	10000	10000
Wartungshinweis	Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung.		

CE

BiLine Combo

 **GRIESSER**

Combo JA / RM / RW / RF S / MA K



IT Istruzioni per l'uso (traduzione)

La preghiamo di conservare le istruzioni per l'uso!

Indicazioni di sicurezza	IT 3
Uso conforme	IT 4
BiLine Combio RM / RFS / RW	IT 5
BiLine Combio JA per l'automazione di veneziane	IT 6
BiLine Combio MA-K	IT 7
Indicazioni di sicurezza	IT 8
Collegamenti spine / contospine	IT 9
Messa in funzione dei sistemi di automazione	IT 10
Dati tecnici	IT 11
Note per la ricerca degli errori	IT 11
Dichiarazione di conformità	IT 12



Avvertenza!



Indicazioni importanti per la sicurezza!

Osservare le seguenti istruzioni.

Pericolo di lesioni dovuto a scossa elettrica. L'allacciamento alla rete **deve** essere eseguito da un elettricista autorizzato.

Verificare regolarmente l'eventuale presenza di usura o danni sull'impianto.

- Per l'allacciamento attenersi alle norme dell'azienda locale di fornitura dell'energia, nonché alle disposizioni per gli ambienti umidi e bagnati secondo la norma VDE 0100.
- Attenersi alle disposizioni specifiche valide nel proprio Paese
- Utilizzare soltanto componenti originali **elero** non modificati.
- Tenere le persone lontane dall'impianto fino a quando non si ferma.
- In caso di interventi all'impianto (es. manutenzione), scollegare sempre l'impianto dalla rete di alimentazione.
- Tenere i bambini lontani dai comandi.
- L'unità di comando deve essere montata in modo che non possa venire bagnata dalla pioggia.

Uso conforme

Grazie al radiorecettore Combio di tipo JA / RM / RW / RF S / MA K, è possibile integrare i sistemi di automazione a corrente alternata ad un radio-motore.

Il Combio JA / RM / RW / RF S / MA K deve essere impiegato **esclusivamente** per comandare tende avvolgibili, da sole e veneziane.

- Gli impianti radiocontrollati **non** devono essere azionati in zone con un elevato fattore di disturbo (es. ospedali, aeroporti).
- Il telecomando può essere usato solo per apparecchi ed impianti dove eventuali malfunzionamenti nel trasmettitore o ricevitore portatile non rappresentino un rischio per persone, animali o cose oppure dove questo rischio è neutralizzato da altre attrezzature di sicurezza.
- Il gestore non può beneficiare di alcuna protezione da disturbi da parte di altri impianti di radiosegnalazione e dispositivi terminali (ad es. anche tramite impianti radio utilizzati regolarmente nella stessa gamma di frequenze).
- Collegare i radiorecettori solo ad apparecchi e impianti approvati dal produttore.

BiLine Combio RM / RF S / RW

Il Combio RM / RF S / RW è concepito per l'impiego con motori tubolari per tende avvolgibili e impianti di protezione solare. Mediante il trasmettitore portatile o da parete è possibile memorizzare una posizione intermedia. Nel caso di impianti di protezione solare è inoltre possibile programmare il tensionamento del telo, mentre nel caso di tende avvolgibili è impostabile una posizione di ventilazione (→ vedi le istruzioni del trasmettitore).

Impostazione di fabbrica BiLine Combio RM / RFS / RW

Posizione intermedia: nessuna
 Ventilazione: nessuna

BiLine	Allacciamento alla rete	Collegamento del motore
Combio RM	STAS3 250 mm	STAK3 250 mm
Combio RF S	cavo 3000 mm	cavo 250 mm
Combio RW	WAGO 350 mm	WAGO 350 mm

BiLine Combio JA per l'automazione di veneziane

Combio-868 JA Pulse/915 è concepito per l'impiego con motori per tende veneziane. Per garantire massima precisione in fase di rotazione delle lamelle, il Combio JA è dotato di una modalità di funzionamento ad impulsi. Premendo il tasto presente sul trasmettitore da parete fino allo spegnimento del LED, il ricevitore passa in autoritenuta.

Mediante il trasmettitore portatile o da parete è possibile memorizzare una posizione intermedia e una posizione di orientamento delle lamelle (→ vedi le istruzioni del trasmettitore). La funzione di rotazione può essere cancellata solo mediante l'impostazione di una posizione intermedia.

Il ricevitore è dotato di riconoscimento dei finecorsa integrato. Al raggiungimento del finecorsa, il relè si diseccita automaticamente. In caso di traslazione verso la posizione di oscuramento, al raggiungimento del finecorsa inferiore si ha una rotazione automatica (impostazione di fabbrica 0,5 secondi).

Se la posizione intermedia è appresa, la rilevazione del finecorsa è disattivata. In caso di traslazione verso la posizione di oscuramento, la rotazione verrà eseguita una volta raggiunta la posizione intermedia.

Impostazione di fabbrica BiLine Combio JA

Posizione intermedia: nessuna
Rotazione: 0,5 secondi.

BiLine	Allacciamento alla rete	Collegamento del motore
BiLine Combio JA	STAS3 750 mm	STAK3 220 mm

BiLine Combio MA K

Il BiLine Combio MA K è concepito per l'impiego con motori tubolari per tende da sole.

Mediante il trasmettitore portatile o da parete è possibile memorizzare una posizione intermedia e un tensionamento del telo. (→ vedi istruzioni del trasmettitore).

Il ricevitore è dotato di riconoscimento dei finecorsa integrato. Una volta raggiunto il finecorsa inferiore, viene automaticamente eseguito un tensionamento del telo.

Se si è impostata una posizione intermedia, dopo la traslazione nella posizione intermedia non viene eseguito alcun tensionamento del telo.

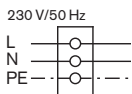
Se non si è impostato alcun tensionamento del telo, il rilevamento dei finecorsa risulta disattivato.

Impostazione di fabbrica BiLine Combio MA K

Posizione intermedia: 110 secondi
Tensionamento telo: nessuna

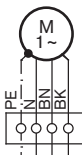
BiLine	Allacciamento rete	Collegamento motore
Combio MA K	STAS3 250 mm	STAK3 integrato

Collegamento della linea di alimentazione al cavo del BiLine Combio



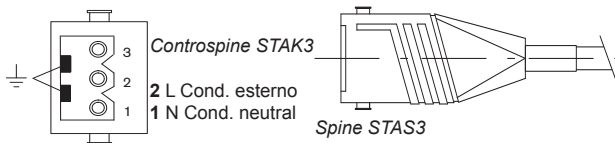
Collegamento-definizione	colore del filo
L	marrone
N	blu
PE	(verde/giallo)

Collegamento del motore al cavo del BiLine Combio

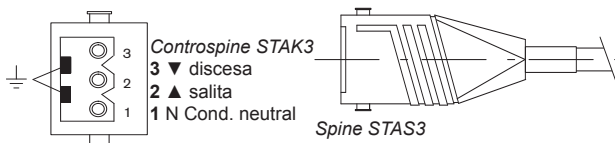


Collegamento-definizione	colore del filo
▼/▲	marrone
▲/▼	nero
N	blu
PE	(verde/giallo)

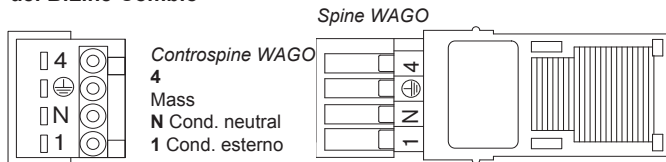
Collegamento della linea di alimentazione alla spina STAS3 del BiLine Combio



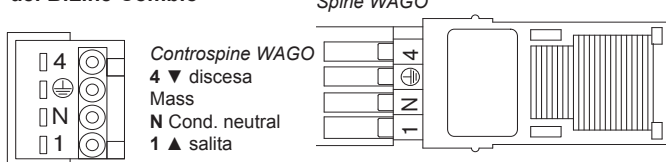
Collegamento del motore alla controspina STAK3 del BiLine Combio



Collegamento della linea di alimentazione alla spina WAGO del BiLine Combio



Collegamento del motore alla controspina WAGO del BiLine Combio



Indicazioni importanti per la sicurezza! Osservare le seguenti istruzioni.

Pericolo di lesioni dovuto a scossa elettrica. L'allacciamento alla rete a 230 V **deve** essere eseguito da un elettricista autorizzato.

- Per l'allacciamento attenersi alle norme dell'azienda locale di fornitura dell'energia, nonché alle disposizioni per gli ambienti umidi e bagnati secondo la norma VDE 0100.
- Attenersi alle disposizioni specifiche valide nel proprio Paese.
- In caso di interventi all'impianto (es. manutenzione), scollegare sempre l'impianto dalla rete di alimentazione.
- Tenere i bambini lontani dai comandi.
- Il comando deve essere installato in modo tale da non poter essere bagnato dalla pioggia.

Verificare regolarmente l'eventuale presenza di usura o danni sull'impianto.



Avvertenza!



Messa in funzione di motori elettronici

1. 1. Mettere in funzione il motore utilizzando il kit di regolazione fornito dal rispettivo costruttore e impostare i finecorsa seguendo le istruzioni del motore.
2. Portare la tenda in posizione centrale con il kit di regolazione.
3. Disattivare l'alimentazione di rete.
4. Collegare il Combio al motore e alla linea di alimentazione.
5. Fissare il Combio.
6. Attivare di nuovo l'alimentazione di rete.
7. Impostare il trasmettitore.
8. Verificare che i comandi di spostamento vengano eseguiti correttamente. Se, in direzione DISCESA, la tenda compie solo un lieve spostamento o non si sposta affatto, è possibile che il rilevamento dei finecorsa non funzioni con il tipo di motore utilizzato. In tal caso, disattivare il rilevamento dei finecorsa.

Messa in funzione di motori con finecorsa meccanici

1. Mettere in funzione il motore utilizzando il cavo di montaggio e impostare i finecorsa seguendo le istruzioni del motore.
2. Portare la tenda in posizione centrale con il cavo di montaggio.
3. Disattivare l'alimentazione di rete.
4. Collegare il Combio al motore e alla linea di alimentazione.
5. Fissare il Combio.
6. Attivare di nuovo l'alimentazione di rete.
7. Impostare il trasmettitore.

BiLine Combio	
Tensione nominale 230 V	
Frequenza	50 Hz
Potenza (massima)	450 W
Tipo di protezione IP 56	
Temperatura ambiente ammessa da	-20° C a +70 °C
Frequenza radio 868,3 MHz	
Dimensioni in mm L 100 x P 40 x H 10	
Numero massimo di trasmettitori	16

Note per la ricerca degli errori

Guasto	Causa	Eliminazione
Nessun	1. Il trasmettitore non è impostato. 2. Nessuna tensione di rete.	1. Impostare il trasmettitore. 2. Riaccendere la rete.
Pessima posizione	Posizione sconvolgente.	Modificare la posizione ricezione radio dell'antenna.
Il motore gira nella direzione errata.	Direzioni impostate.	Spegnere il trasmettitore e erroneamente impostarlo correttamente.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE

Attestiamo con la presente che i prodotti sotto elencati corrispondono alle normative della Comunità Europea.

Descrizione del
prodotto:

ProLine 2

- Combio -867 / -868 / -915 tutte le varianti
- Revio-867 / -868 tutte le varianti

Descrizione: Ricevitore radio per comandare sistemi bidirezionali e unidirezionali di tapparelle, veneziane e sistemi di protezione solare vari e altri attuatori.

La conformità dei/dei prodotti/ sopraindicato/i alle principali richieste di sicurezza viene valutata in base alla rispondenza alle seguenti direttive e normative:

- Direttiva CEM 2004/108/CE
EN 61000-6-1:2007, EN 61000-6-2:2006
EN 61000-6-3:2011, EN 61000-6-4:2011
- Direttiva Bassa Tensione 2006/95/CE
EN 60669-1:2009, EN 60669-2-1:2010
- Direttiva R&TTE 1999/5/CE
ETSI EN 301 489-3 V1.4.1
ETSI EN 300 220-2 V2.1.2
- Direttiva RoHS 2002/95/CE

Beuren, 12.01.2012



Ralph Trost
- Incaricato CE-, -Responsabile documentazione-